

FRANÇAIS

 ***Binatone***  
*Simply better*

**500mm / 660mm / 750mm**  
**VENTILATEUR INDUSTRIEL LOURD**  
**SÉRIE TYPHOON**



**Pour obtenir les meilleurs résultats de votre produit  
Binatone veuillez lire attentivement ces instructions.**

**HDF-2021, HDF-2620, HDF-3020**

**Binatone a un patrimoine incroyable.**

**Fondée en 1958 à Londres, Royaume-Uni.**

Nous sommes une entreprise centrée sur le client!

Avec plus de 60 ans d'expérience dans la fourniture de produits de qualité à nos clients dans plus de 75 pays - notre empreinte mondiale permet des économies d'échelle. Cela nous permet de vous offrir des performances parmi les plus élevées au monde, produits de qualité et de valeur disponibles sur le marché aujourd'hui.

Notre engagement consiste uniquement à fournir des produits abordables de haute qualité. Notre équipe internationale s'efforce en permanence de faire de notre produits non seulement "appareils" mais "améliorations du mode de vie".

Découvrez tous les derniers produits Binatone sur:

[www.binatonelifestyle.com](http://www.binatonelifestyle.com)



# GARANTIES IMPORTANTES

Lors de l'utilisation d'appareils électriques – en particulier lorsque les enfants sont présents, des précautions de sécurité de base devraient toujours être suivies pour réduire le risque d'incendie, de choc électrique et/ou de blessures pour les personnes.

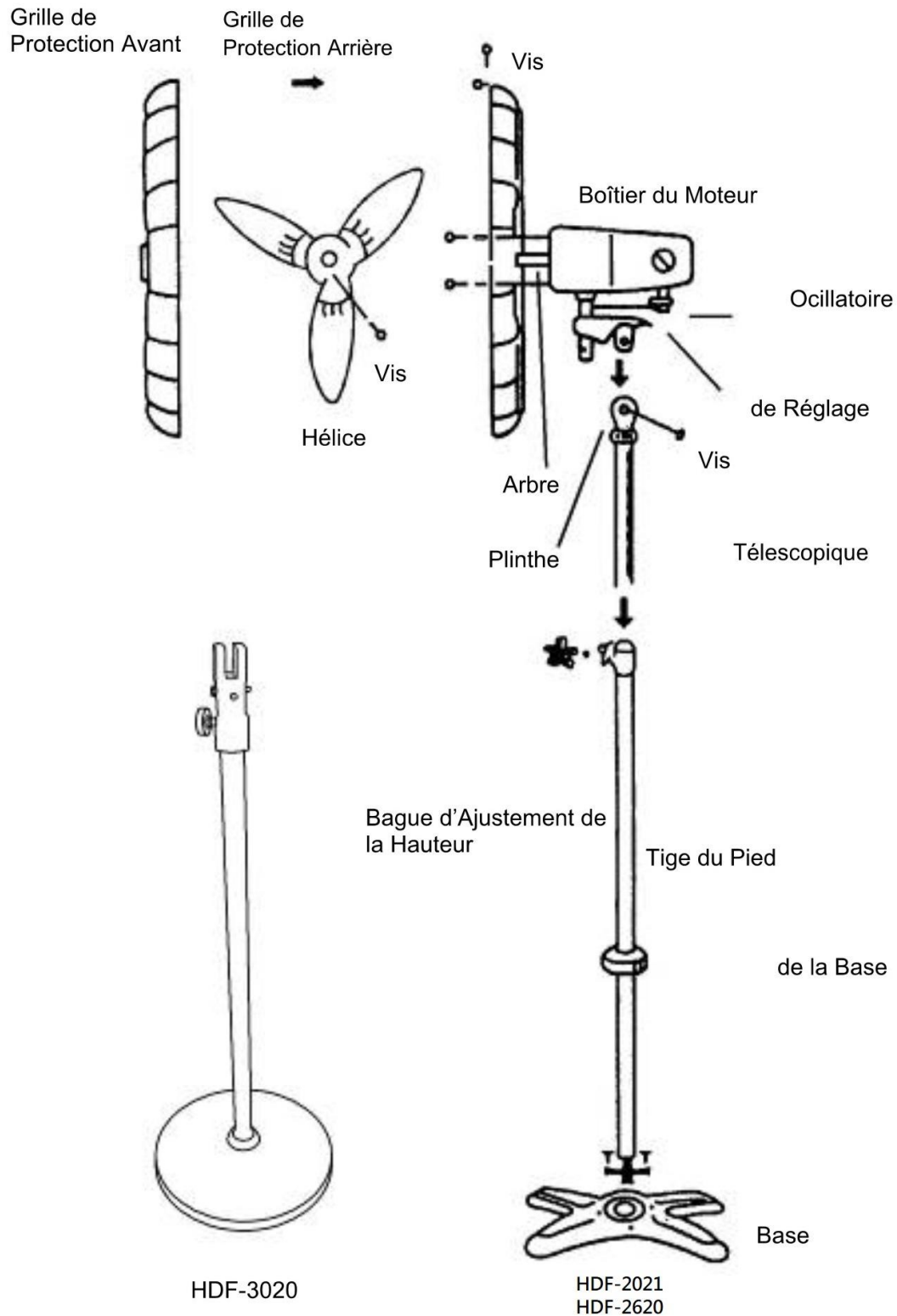
- ✓ LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS
- ✓ Assurez-vous que votre alimentation est conforme aux spécifications nominales du produit avant de vous connecter.
- ✓ Cet appareil n'est pas destiné aux personnes (y compris les enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances – à moins qu'ils ne soient sous surveillance ou instruction concernant l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité. Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- ✓ Ne pas utiliser d'appareil électrique avec un cordon ou une prise endommagé – ou après que l'appareil ait mal fonctionné ou ait été largué ou endommagé de quelque façon que ce soit. Retournez l'appareil à l'installation de service autorisée la plus proche pour examen, réparation ou ajustement.
- ✓ Ce produit est destiné uniquement à un usage domestique à l'intérieur. N'utilisez pas à l'extérieur ou à des fins commerciales.
- ✓ Pour se protéger contre les chocs électriques, ne placez pas le produit, le cordon ou le bouchon dans l'eau ou tout autre liquide.
- ✓ Ce produit ne doit pas être utilisé à proximité immédiate de l'eau, comme la baignoire, les bols à laver, la piscine, etc. lorsque la probabilité d'immersion ou d'éclaboussures pourrait se produire.
- ✓ Débrancher de la prise de courant lorsqu'il n'est pas utilisé et avant le nettoyage.
- ✓ Ne tirez pas, ne tordez pas ou n'abusez pas autrement du cordon d'alimentation.
- ✓ Utilisez cet appareil uniquement pour son utilisation prévue – tel que décrit dans ce manuel.
- ✓ N'insérez pas de doigts, de crayons ou d'autres articles dans les fentes pendant le fonctionnement.
- ✓ L'utilisation de pièces jointes accessoires non incluses, recommandées ou vendues par Binatone est interdite et peut causer des dommages, des incendies, des décharges électriques ou des blessures.
- ✓ N'actionnez pas le ventilateur en présence de vapeurs explosives et/ou inflammables.
- ✓ Ne placez pas le ventilateur ou les pièces près d'une flamme nue, d'un appareil de cuisson ou d'un autre appareil de chauffage.
- ✓ Ne pas fonctionner si le boîtier du ventilateur est enlevé ou endommagé.
- ✓ Ne pas actionner le ventilateur sans les calandres avant et arrière de protection en position.

**Avertissement. Réduire le risque d'incendie ou de choc électrique**  
**N'utilisez pas ce ventilateur avec n'importe quel dispositif de**  
**contrôle de vitesse à l'état solide**

# SPÉCIFICATION

HDF-2021 Pouvoir:	AC 230V~ 50Hz 130W
HDF-2620 Pouvoir:	AC 230V~ 50Hz 190W
HDF-3020 Pouvoir:	AC 230V~ 50Hz 230W

## CONNAISSEZ VOTRE APPAREIL



# AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

Retirez soigneusement tous les emballages et assemblez le produit en suivant les instructions de configuration et d'exploitation ci-dessous.

## INSTRUCTIONS DE CONFIGURATION

1. Desserrer et retirer la vis du tube de support. Insérez le tube de support à travers le trou dans la base et insérez la vis à la bride et serrez-la.
2. Ajustez le tube télescopique à la hauteur désirée et verrouillez en place en serrant le collier réglable de hauteur.
3. Relâchez et retirez la vis du socle et installez l'unité motrice sur le socle.
4. Relâchez et retirez les 4 vis du moteur et montez l'arrière-garde.
5. Installez la lame du ventilateur sur l'arbre – en vous assurant que les vis de fixation sont verrouillées à l'arbre.
6. Installez la garde avant

Après l'assemblage – pour éviter les accidents – vérifiez que toutes les pièces sont bien fixées et assurez-vous que les pales ne entrent pas en collision avec les grilles.

## INSTRUCTIONS DE FONCTIONNEMENT

1. Assurez-vous que le ventilateur est sur une surface ferme et plane.
2. Branchez le cordon du ventilateur dans une prise AC 230V standard.
3. La vitesse du ventilateur peut être sélectionnée par des boutons de vitesse sur le panneau de commande.
  - 0 bouton – appuyez pour éteindre le ventilateur.
  - 1 bouton – appuyez pour un fonctionnement doux et silencieux.
  - 2 potard – appuyez pour une utilisation moyenne normale.
  - 3 bouton – appuyez pour un refroidissement rapide élevé et un mouvement d'air maximal désiré.
4. La tête du ventilateur peut être oscillée de gauche à droite.  
Pour fonctionner – desserrez la vis réglementaire sous la plaque oscillante.  
Pour arrêter l'oscillation – serrez la vis réglementaire
5. La tête du ventilateur peut être inclinée de haut en bas.  
Pour incliner la tête, il suffit de déplacer le boîtier du moteur vers le haut ou vers le bas doucement jusqu'à ce que le ventilateur soit positionné au besoin. Une série de clics seront entendus - c'est normal.

## SOINS ET NETTOYAGE

Cet appareil nécessite peu d'entretien.

Après 2 000 heures de fonctionnement – la graisse lubrifiante de la boîte de vitesses doit être remplacée.

Nous recommandons que la poussière soit nettoyée de la lame du ventilateur et des grilles de protection tous les quelques mois, afin de la maintenir de façon optimale.

Après utilisation et avant le nettoyage, assurez-vous que le ventilateur est éteint et que les lames se sont arrêtées.

Démonter le gril avant et arrière et ventilateur. Essuyer les pièces avec un chiffon humide. N'utilisez pas de nettoyeurs abrasifs, de détergents durs, de nettoyeurs chimiques ou de solvants

peut endommager la finition de surface des composants en plastique.

Réaménager les pièces suivant les instructions d'assemblage

Essayez l'extérieur du corps oscillant du ventilateur avec un chiffon humide et séchez-le avec un autre chiffon ou une serviette en papier.

## SERVICE ET SERVICE À LA CLIENTÈLE

Il n'y a pas de pièces utilisables par l'utilisateur à l'intérieur de cet appareil.

Si le cordon d'alimentation ou le bouchon est endommagé, il doit, pour des raisons de sécurité, être remplacé par Binatone ou un réparateur Binatone autorisé.

Si vous avez besoin d'aide pour :

- l'utilisation de votre produit
- entretien ou réparations (en garantie ou hors garantie)
- pièces de rechange (lame de ventilateur, couvercles de gril, écrou de verrouillage)

Veillez contacter Binatone Customer Service à :



[www.binatonelifestyle.com/binatone/customer-service/](http://www.binatonelifestyle.com/binatone/customer-service/)



[www.facebook.com/BinatoneAfrica](https://www.facebook.com/BinatoneAfrica)

ou recherchez @BinatoneAfrica sur Facebook ou Messenger pour trouver cette page facilement.

Préparez votre numéro de modèle et votre code de lot – il est situé sur l'étiquette d'évaluation de votre produit

# GARANTIE



## Enregistrez votre reçu de vente de preuve d'achat.

BINATONE justifie, sous réserve des conditions énoncées ci-dessous, qu'à partir de la date d'achat, ce produit sera exempt de défauts mécaniques pour une période de deux (2) ans.

Il s'agit d'un produit national – la garantie ne couvre pas les produits qui ont été utilisés à des fins commerciales. BINATONE à son option, réparera ou remplacera un produit jugé défectueux pendant la période de garantie. Si ce produit devient défectueux en raison d'une mauvaise exécution ou d'un défaut matériel pendant la période de garantie spécifiée, BINATONE réparera ou remplacera le même effet de tous les remplacements de pièces nécessaires.

Les frais de transport sur les pièces, ou les produits en entier, soumis pour réparation ou remplacement, en vertu de cette garantie, doivent être supportés par l'acheteur.

CONDITIONS : Cette garantie est valable pour l'acheteur de détail original à partir de la date de l'achat initial au détail et n'est pas transférable. Conservez le reçu de vente d'origine. Une preuve d'achat est requise pour obtenir un service de garantie ou de remplacement. Les concessionnaires, les centres de services ou les magasins de détail n'ont pas le droit de modifier, de modifier ou de modifier de quelque façon que ce soit les modalités de cette garantie.

L'enregistrement sous garantie n'est pas nécessaire pour obtenir une garantie sur les produits BINATONE.

À PROPOS DE VOTRE GARANTIE PRODUIT : La plupart des réparations de garantie sont traitées régulièrement, mais parfois les demandes de service de garantie peuvent ne pas être appropriées. Par exemple, le service de garantie ne s'appliquerait PAS si les dommages causés au produit se produisaient en raison d'un mauvais usage, d'un manque d'entretien de routine, d'expédition, de manutention, d'entreposage ou d'une installation inappropriée. De même, la garantie est nulle si la date de fabrication ou le numéro de série du produit a été retiré ou si l'équipement a été modifié ou modifié. Pendant la période de garantie, le concessionnaire de services autorisé, à son option, réparera ou remplacera toute pièce qui, après examen, est jugée défectueuse en vertu d'une utilisation et d'un service normaux.

USURE NORMALE et PIÈCES DE SERVICE/REMPLAÇABLES : Cette garantie ne couvre pas l'usure normale des pièces ou les dommages résultant de l'un ou l'autre des éléments suivants : utilisation négligente ou mauvaise utilisation du produit; Tension ou courant inadéquat; Utiliser contrairement aux instructions de fonctionnement; Écart par rapport aux instructions concernant l'entreposage et le transport; Réparation ou modification par quelqu'un d'autre que BINATONE ou un centre de service autorisé; pièces de service remplacées par l'utilisateur. En outre, la garantie ne couvre pas les Actes de Dieu, tels que le feu, les inondations, les ouragans, les tornades, etc.

Les clients qui connectent les appareils BINATONE directement à la prise de courant principale ou qui utilisent un stabilisateur non BINATONE risquent d'annuler leur garantie BINATONE. Nous vous recommandons d'utiliser des stabilisateurs BINATONE de qualité pour votre protection – soyez sage, achetez le meilleur – achetez toujours BINATONE

COMMENT OBTENIR UN SERVICE DE GARANTIE : Veuillez communiquer avec binatone Customer Service (voir la section Service et service à la clientèle)



**Veillez envisager de recycler ce  
manuel d'instructions de manière  
responsable.**

**Binatone Lifestyle Appliances**

**• LONDON • HONG KONG • DUBAI • LAGOS • ACCRA •**

Rev 3 (210304)